

**küken**  
DISTRIBUIDO POR ALFA DYSER

# BALANZA COCINA DIGITAL CON RECIPIENTE

BALANÇA COZINHA PRECISÃO INOX



# MANUAL DEL USUARIO INSTRUÇÕES DE USO

## 5KG

SENSOR ALTA PRECISIÓN  
ACABADO EN ROJO  
PESA EN GRAMOS, LIBRAS,  
ONZAS, KILOGRAMOS  
PILAS 1,5V 2 AAA

**küken**  
DISTRIBUIDO POR ALFA DYSER

Alfa Dyser S.L.  
Pol. Ind. Can Parellada  
C/Libra, 31 - 08228  
Terrassa - Barcelona  
C.I.F. B-60163441  
www.alfadyser.com

**MANUAL DE USUARIO**

Gracias por elegir esta balanza de cocina digital. Para garantizar un funcionamiento correcto y mantener la vida útil y la máxima precisión de la báscula, lea detenidamente este manual antes de usarlo.

**Características principales**

- La alta calidad y el diseño moderno hacen la balanza fiable y elegante.
- Capacidad: 5000g / 11lb; 0.4oz / 176oz / 5000ml
- División: 1g / 0.2oz / 1ml
- Función de tara
- Apagado automático
- Indicación de batería baja y sobrecarga
- Interruptor de cinco unidades diferentes: g / lb: oz / oz / ml / kg.
- Alimentado por 2 pilas de 1,5V AAA

**OPERACIÓN**

- Retire la tira aislante
- Coloque la balanza firmemente sobre una superficie dura y plana.
- Pulse el botón "on/t" para encender la balanza y la pantalla LCD mostrará la el peso.
- Pulse el botón "unit" y podrá elegir entre las cinco unidades. Espere 2 segundos después de elegir la unidad, la pantalla LCD mostrará "0".
- Ponga el contenedor u otras cosas que desee pesar en la plataforma de la báscula y el peso se mostrará en la pantalla.
- Pulse el botón "on/t" para borrar el peso de las cosas en la plataforma. A continuación, coloque los alimentos en el recipiente o añada más cosas en la plataforma y el peso de las cosas que agregar se mostrará en la pantalla.
- Continúe usando el botón "on/t" y podrá obtener el peso respectivo de más cosas mediante la repetición de la tara convenientemente. Y cuando todas las cosas se eliminen de la plataforma, el peso total se mostrará en la pantalla.
- Pulse el botón "on/t" para apagar la balanza. Cuando la pantalla muestre "Og" se apagará automáticamente en cuestión de segundos.

**PRECAUCIÓN**

1. Cambie las pilas cuando aparezca "Lo" en la pantalla, lo que indica que la batería está agotada.
2. "Err" indica sobrecarga.

**ATENCIÓN**

1. Ponga por favor la escala en superficie dura y plana.
2. La capacidad máxima de la báscula es 5000g.
3. Utilice un paño suave con alcohol para limpiar la superficie si está sucio. Sin jabón ni otros productos químicos. Manténgalo alejado del agua, líquido corrosivo, calor y frío extremo.
5. La balanza es para uso doméstico, no conveniente para el uso profesional.
6. Compruebe la batería si la báscula funciona mal. Cambie por una nueva si es necesario. Por otros problemas, póngase en contacto con el distribuidor local o nuestra empresa directamente por teléfono o correo electrónico.

**INFORMACIÓN A LOS USUARIOS**

Según las Directivas Europeas 2002/95/CE, 2002/96/CE y 2003/108/CE, relativas a la reducción del uso de sustancias peligrosas en los aparatos eléctricos, además del desecho de residuos.

El símbolo tachado del contenedor que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá depositarse en un lugar separado de los demás residuos.

Por lo tanto, el usuario deberá entregar el aparato, cuando deje de utilizarse, a los adecuados centro de recogida diferenciada de residuos electrónicos y electrostáticos, o deberá devolverlo al vendedor en el momento de compra de un nuevo aparato de tipo equivalente, uno o cambio de otro.

La adecuada recogida diferenciada del aparato inutilizado para el sucesivo reciclaje, tratamiento y desecho ambientalmente compatibles, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medioambiente y en la salud, y favorece el reciclaje de los materiales de los que se compone el aparato. El desecho abusivo del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones previstas por la ley.

**MANUAL DE USUARIO**

Obrigado por escolher esta balança de cozinha eletrônica de nossos produtos da série. Para garantir um funcionamento correto e manter a vida útil ea máxima precisão da báscula, lea detenidamente este manual antes de usarlo.

**Principais**

- A alta qualidade eo projeto moderno fazem a escala segura e de elegante.
- Capacidade: 5000g / 11lb: 0.4oz / 176oz / 5000ml
- División: 1g / 0.2oz / 1ml
- Función de tara
- Apagado automático
- Indicação de batería baixa e sobre carga
- Interruptor livre dentro de quatro unidades diferentes: g / lb: oz / oz / ml
- Alimentado por 2\* pila de 1,5V AA

**OPERAÇÃO**

- Retire la tira aislante
- Coloque a balança firmemente sobre uma superfície dura e plana. La mesa limpia é a melhor.
- Pressione a tecla para bloquear a tela e mostrar a tela LCD.
- Pulse o botão "unit" e seleccione entre as quatro unidades "g", "lb: oz" "oz" e "ml". Espere 2 segundos depois de escolher a unidade, a tela LCD mostrará "0".
- Ponga el contenedor u otras cosas que desee pesar na pálete da báscula eo peso se mostrará na tela.
- Pulse the button "on/t" para eliminar o peso das coisas na plataforma. A seguir, coloque os alimentos no recipiente ou adicione mais coisas na pálete eo peso das coisas que adiciona mostrará na tela.
- Continúe usando o botão "on/t" e obtenha o peso respectivo de mais coisas através da repetição da tara convenientemente. Quando todas as coisas são eliminadas da pálete, o peso total é mostrado na tela.
- Pulse the button "on/t" para desactivar a balança no modo de exibição "Og" Não necessita de mais pesagens para se desligar automaticamente.

**PRECAUCIÓN**

1. Cambie uma pilha nova quando aparezca "Lo" na tela, o que indica que a batería está apagada.
2. "Err" mostrou indica sobrecarga.

**ATENCIÓN**

1. Ponga por favor a balança em uma superfície dura e lisa.
2. A capacidade máxima da balança 5000g, que é o peso antes da tara.
3. Útil com um álcool ou limpa-vidros de vidros para limpar a superfície se está o sucio. Sin jabón ni otros productos químicos. Mantimento alejado da água, líquido corrosivo, calor e extremidade fresca.
4. A balança é dispositivo de medição da alta precisão. Nunca o golpee fortemente o traço de desmontar e por favor, manejarlo para evitar caer o romperse durante o movimento.
5. A balança é para o uso da família somente e nenhum conveniente para o uso profissional.
6. Compreender a batería e a balança. Cambie uno nuevo si es necesario. Para outros problemas, póngase em contato com o distribuidor local ou nossa empresa diretamente pelo telefone ou correo eletrônico.

**INFORMACIÓN A LOS USUARIOS**

Según las Directivas Europeas 2002/95/CE, 2002/96/CE y 2003/108/CE, relativas a la reducción del uso de sustancias peligrosas en los aparatos eléctricos, además del desecho de residuos.

El símbolo tachado del contenedor que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá depositarse en un lugar separado de los demás residuos.

Por lo tanto, el usuario deberá entregar el aparato, cuando deje de utilizarse, a los adecuados centro de recogida diferenciada de residuos electrónicos y electrostáticos, o deberá devolverlo al vendedor en el momento de compra de un nuevo aparato de tipo equivalente, uno o cambio de otro.

La adecuada recogida diferenciada del aparato inutilizado para el sucesivo reciclaje, tratamiento y desecho ambientalmente compatibles, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medioambiente y en la salud, y favorece el reciclaje de los materiales de los que se compone el aparato. El desecho abusivo del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones previstas por la ley.